



# رابطه دین و تمدن در اندیشه متفکران مسلمان

سیدرضا مهدی نژاد



مرکز بین المللی  
ترجمه و نشر المصطفی ﷺ

با پیروزی انقلاب شکوهمند اسلامی و در عصر جهانی شدن ارتباطات، پرسش‌ها و چالش‌های نوینی در حوزه علوم انسانی فراروی اندیشمندان مسلمان قرار گرفت که همه به نوعی برخاسته از مسئولیت دشوار حکومت در این عصر است؛ دورانی که پای‌بندی به دین و سنت در مدیریت همه‌جانبه کشورها بسیار چالش‌برانگیز می‌نماید. از این‌رو مطالعات و پژوهش‌های به‌روز، جامع، منسجم و کاربردی در حوزه دین، بر اساس معیارهای معتبر جهانی و عمق و اصالت اندیشه‌های ناب، بایسته و ضروری است و جلوگیری از انحرافات فکری و تربیتی پژوهندگان حوزه دین، مهم و مورد عنایت تمامی بنیان‌گذاران این شجره طیبه، به‌ویژه معمار بزرگ انقلاب اسلامی، امام خمینی علیه السلام و مقام معظم رهبری علیه السلام می‌باشد.

«جامعة المصطفی علیه السلام العالمية» برای تحقق این رسالت خطیر و در مسیر نشر معارف ناب محمدی علیه السلام «مرکز بین‌المللی ترجمه و نشر المصطفی علیه السلام» را تأسیس کرده است.

در پایان لازم می‌دانیم تلاش همه عزیزانی را که در نشر این کتاب سهمی داشته‌اند، سپاس گزارده، ارباب فضل و معرفت را به یاری بخوانیم تا ما را از دیدگاه‌های سازنده خویش بهره‌مند سازند.

مرکز بین‌المللی

ترجمه و نشر المصطفی علیه السلام

---

## فهرست

---

- مقدمه حجت الاسلام و المسلمین دکتر الویری ..... ۱۵
- دیباچه ..... ۲۳
- کلیات تحقیق ..... ۳۱
- طرح مسئله و ابعاد آن ..... ۳۱
- مروری بر پیشینه تحقیق ..... ۳۷
- منابع پژوهش ..... ۴۷
- درباره روش ..... ۴۸
- گونه شناسی ..... ۵۰
- تحلیل محتوای کیفی ..... ۵۱
- گونه بندی دیدگاه ها ..... ۵۷
- فصل اول: دین و تمدن؛ چارچوب نظری ..... ۶۱
- مقدمه ..... ۶۱
- دین ..... ۶۱
۱. دین و معضل تعدد نگرش ها و تعریف ها ..... ۶۱
۲. رویکردهای گوناگون در تعریف دین ..... ۶۶
- الف) رویکردهای درون دینی و برون دینی / تعاریف عام و خاص ..... ۶۶

۷۰. \_\_\_\_\_ (ب) رویکردهای حداکثری و حداقلی
۷۱. \_\_\_\_\_ یکم. رویکرد حداکثری
۷۵. \_\_\_\_\_ دوم. رویکرد حداقلی
۷۸. \_\_\_\_\_ ۳. رویکرد و تعریف مختار
۸۰. \_\_\_\_\_ تمدن
۸۱. \_\_\_\_\_ ۱. معنای تمدن
۸۵. \_\_\_\_\_ ۲. رویکردهای متفاوت در تعریف تمدن
۸۶. \_\_\_\_\_ الف) رویکرد مادی
۸۸. \_\_\_\_\_ ب) رویکرد غیرمادی
۹۱. \_\_\_\_\_ ۳. رویکردهای علمی در تمدن پژوهی
۹۲. \_\_\_\_\_ الف) رویکرد تاریخی
۹۳. \_\_\_\_\_ ب) رویکرد فرارشته‌ای
۹۵. \_\_\_\_\_ ۴. رویکرد و تعریف مختار
۹۷. \_\_\_\_\_ ۵. تعریف تمدن اسلامی
۹۸. \_\_\_\_\_ رابطه دین و تمدن
۹۹. \_\_\_\_\_ ۱. رویکرد اسلام‌گرای تمدنی
۱۰۰. \_\_\_\_\_ ۲. رویکرد تمدن‌گرای اسلامی
۱۰۱. \_\_\_\_\_ ۳. رویکرد تجددگرای اسلامی
۱۰۲. \_\_\_\_\_ مؤلفه‌های اصلی تحقیق
۱۰۳. \_\_\_\_\_ ۱. نوع نگرش به دین و قلمرو آن
۱۰۳. \_\_\_\_\_ ۲. نوع تعریف از تمدن و ابعاد آن
۱۰۳. \_\_\_\_\_ ۳. نوع و گستره رابطه بین دین و تمدن
۱۰۴. \_\_\_\_\_ الف) دین و پیشرفت
۱۰۵. \_\_\_\_\_ ب) دین و دانش
۱۰۶. \_\_\_\_\_ ج) دین و نظام سیاسی و اقتصادی
۱۰۶. \_\_\_\_\_ ۴. نوع نگرش به تمدن اسلامی پیشین
۱۰۸. \_\_\_\_\_ ۵. نوع نگرش به تمدن غرب

۱۱۱	فصل دوم: رویکرد اسلام‌گرای تمدنی
۱۱۱	مقدمه
۱۱۴	معرفی اجمالی اندیشمندان
۱۱۴	۱. امام خمینی <small>رحمته‌الله علیه</small>
۱۱۶	۲. سید قطب
۱۱۹	۳. ابوالحسن ندوی
۱۲۲	نوع نگرش به دین و قلمرو آن
۱۲۲	۱. اعتقاد به جامعیت دین و قلمرو حداکثری آن
۱۲۳	الف) امام خمینی <small>رحمته‌الله علیه</small>
۱۲۷	ب) سید قطب
۱۳۴	ج) ندوی
۱۳۵	۲. نگرش نظام‌وار به دین
۱۳۷	۳. اعتقاد به اولویت ابعاد معنوی بر مادی
۱۴۰	تعریف تمدن و ابعاد آن
۱۴۵	نوع و گستره رابطه دین و تمدن
۱۴۵	۱. رابطه دین و تمدن در اندیشه امام خمینی <small>رحمته‌الله علیه</small>
۱۴۷	الف) معنویت و اخلاق، محور تمدن
۱۴۹	ب) تمدنی مبتنی بر فرهنگ اسلامی
۱۵۱	ج) دین و نظام سیاسی
۱۵۲	د) نقش حکومت دینی در تحقق تمدن اسلامی
۱۵۴	ه) اجتهاد و پویایی اندیشه دینی، لازمه تمدن‌سازی
۱۵۷	و) تشکیل امت واحده، شرط تحقق تمدن فراگیر اسلامی
۱۵۸	۲. رابطه دین و تمدن در اندیشه سید قطب
۱۵۸	الف) جامعه اسلامی مساوی با جامعه متمدن
۱۶۷	ب) تنوع صورت‌های بیرونی و تاریخی تمدن اسلامی
۱۶۹	ج) نقش عوامل انسانی و محیطی در ساخت تمدن دینی
۱۷۳	د) دین و نظام سیاسی

۳. رابطه دین و تمدن در اندیشه ابوالحسن ندوی \_\_\_\_\_ ۱۷۴
- الف) اسلام و رسالت تمدن سازی جهانی \_\_\_\_\_ ۱۷۴
- ب) تحقق تمدن اسلامی نیازمند وجود انسان کامل \_\_\_\_\_ ۱۷۹
- ج) شرایط محیطی تحقق تمدن اسلامی \_\_\_\_\_ ۱۸۲
- نوع نگرش به تمدن اسلامی پیشین و عوامل انحطاط آن \_\_\_\_\_ ۱۸۴
- نوع نگرش به تمدن غرب \_\_\_\_\_ ۱۹۰
۱. بنیان ها و ویژگی های تمدن غرب \_\_\_\_\_ ۱۹۱
- بازگشت به دین و معنویت، راه برون رفت تمدن غرب از بحران \_\_\_\_\_ ۲۰۴
۲. چگونگی مواجهه با تمدن غرب \_\_\_\_\_ ۲۰۸
- الف) نگرش دینی به تمدن \_\_\_\_\_ ۲۱۳
- ب) تعریف کلی از تمدن \_\_\_\_\_ ۲۱۴
- ج) نگاه آرمانگرایانه به تمدن دینی \_\_\_\_\_ ۲۱۵
- د) نگرش منفی به تمدن غرب \_\_\_\_\_ ۲۲۱
- فصل سوم: رویکرد تمدن گرای اسلامی \_\_\_\_\_ ۲۲۳**
- مقدمه \_\_\_\_\_ ۲۲۳
- معرفی اجمالی اندیشمندان \_\_\_\_\_ ۲۲۵
۱. مالک بن نبی \_\_\_\_\_ ۲۲۵
۲. علی شریعتی \_\_\_\_\_ ۲۳۰
۳. حسن حنفی \_\_\_\_\_ ۲۳۳
- تعریف دین و قلمرو آن \_\_\_\_\_ ۲۳۷
۱. بن نبی و تأکید بر نقش اجتماعی دین \_\_\_\_\_ ۲۳۷
۲. نگرش ایدئولوژیک شریعتی به دین \_\_\_\_\_ ۲۴۱
- الف) جایگاه ایدئولوژی در تفکر شریعتی \_\_\_\_\_ ۲۴۲
- ب) نسبت دین و ایدئولوژی \_\_\_\_\_ ۲۴۵
- ج) اسلام ایدئولوژیک در تقابل با اسلام فرهنگی \_\_\_\_\_ ۲۴۸
۳. حنفی و قرائت دنیوی از دین \_\_\_\_\_ ۲۵۱

- تعریف تمدن و ابعاد آن ..... ۲۵۵
۱. تعریف دویعدی از تمدن ..... ۲۵۵
۲. بن نبی: تمدن؛ دستاورد دو حوزه مادی و فکری ..... ۲۵۵
۳. شریعتی: تمدن؛ ساخته‌ها و اندوخته‌های مادی و معنوی ..... ۲۵۸
۴. حنفی: تمدن؛ دربرگیرنده فعالیت‌های ذهنی و عینی ..... ۲۶۲
- نوع و گستره رابطه دین و تمدن ..... ۲۶۳
۱. مالک بن نبی ..... ۲۶۳
- الف) عناصر اساسی تمدن ..... ۲۶۳
- ب) دین، به مثابه ترکیب‌کننده تمدنی ..... ۲۷۳
- ج) مراحل سه‌گانه تمدن و نقش دین در آن ..... ۲۸۰
- یکم. مرحله روح ..... ۲۸۱
- دوم. مرحله عقل ..... ۲۸۴
- سوم. مرحله غریزه ..... ۲۸۷
۲. دکتر شریعتی ..... ۲۹۲
- الف) اسلام، دین تمدن ساز ..... ۲۹۲
- ب) اسلام، دین علم و پیشرفت ..... ۲۹۶
- ج) پروتستانیزم اسلامی؛ راه تبدیل دین به عامل پیشرفت ..... ۳۰۱
- د) احیای اصل اجتهاد، راه پیشرفت تمدنی ..... ۳۰۶
- ه) نقش عامل انسانی در تمدن سازی ..... ۳۰۸
۳. حسن حنفی ..... ۳۱۰
- الف) اسلام و حیانی و اسلام تمدنی ..... ۳۱۰
- ب) نوسازی میراث؛ راه احیای تمدن اسلامی ..... ۳۱۱
- ج) سنت و توسعه ..... ۳۱۵
- د) اجتهاد؛ روح نوگرایی اسلامی ..... ۳۱۶
- ه) نقش علوم عقلی در تمدن اسلامی ..... ۳۱۸
- نوع نگرش به تمدن اسلامی پیشین و عوامل انحطاط آن ..... ۳۲۱
۱. عوامل انحطاط تمدن اسلامی ..... ۳۲۱



۲. راه خروج از انحطاط تمدنی \_\_\_\_\_ ۳۲۶
- نوع نگرش به تمدن غرب \_\_\_\_\_ ۳۳۰
۱. بنیان‌ها و ویژگی‌های تمدن غرب \_\_\_\_\_ ۳۳۰
۲. چگونگی مواجهه با تمدن غرب \_\_\_\_\_ ۳۳۷
۳. نوع برداشت از دین \_\_\_\_\_ ۳۵۰
۴. نگرش التقاطی به دین \_\_\_\_\_ ۳۵۱
۵. نگاه دنیوی به دین \_\_\_\_\_ ۳۵۷
۶. تفسیر ایدئولوژیک از دین و آسیب‌های آن \_\_\_\_\_ ۳۶۱
۷. نگرش ابزارانگارانه به دین \_\_\_\_\_ ۳۶۴
۸. رویکرد تاریخی به دین و تبعات آن \_\_\_\_\_ ۳۶۶
۹. رویکرد علمی به تمدن \_\_\_\_\_ ۳۶۹
۱۰. ایجاد رابطه بین دین و تمدن، با قرائت دنیوی از دین \_\_\_\_\_ ۳۷۰
۱۱. الگوبرداری‌های ناقص از تمدن غرب \_\_\_\_\_ ۳۷۵
- فصل چهارم: رویکرد تجددگرای اسلامی \_\_\_\_\_ ۳۷۷**
- مقدمه \_\_\_\_\_ ۳۷۷
- معرفی اجمالی اندیشمندان \_\_\_\_\_ ۳۸۴
۱. عبدالکریم سروش \_\_\_\_\_ ۳۸۴
۲. محمد ارکون \_\_\_\_\_ ۳۸۸
۳. فتح‌الله گولن \_\_\_\_\_ ۳۹۲
- تعریف دین و قلمرو آن \_\_\_\_\_ ۳۹۹
۱. عبدالکریم سروش؛ از دین ایدئولوژیک تا دین حداقلی \_\_\_\_\_ ۳۹۹
۲. محمد ارکون؛ دین تاریخی، دین سکولار \_\_\_\_\_ ۴۰۷
۳. سنت و قلمرو آن \_\_\_\_\_ ۴۱۴
۴. فتح‌الله گولن؛ دین روادار و سکولار \_\_\_\_\_ ۴۱۵
- تعریف تمدن و ابعاد آن \_\_\_\_\_ ۴۱۹
- نوع و گستره رابطه دین و تمدن \_\_\_\_\_ ۴۲۲
۱. عبدالکریم سروش و نوع نگرش به دین و تمدن \_\_\_\_\_ ۴۲۲

- ۴۲۲ \_\_\_\_\_ الف) دین و پیشرفت
- ۴۲۵ \_\_\_\_\_ ب) دین و توسعه
- ۴۳۱ \_\_\_\_\_ ج) دین و عناصر تمدن
- ۴۳۴ \_\_\_\_\_ ۲. دین و تمدن در نگاه محمد ارکون
- ۴۳۴ \_\_\_\_\_ الف) دین و تجدد / سنت و مدرنیته
- ۴۴۳ \_\_\_\_\_ ب) نقد عقل اسلامی؛ گام نخست در ورود به مدرنیته
- ۴۴۳ \_\_\_\_\_ ج) تعریف عقل اسلامی و گستره آن
- ۴۴۷ \_\_\_\_\_ د) اهمیت نقد عقل اسلامی در بازخوانی سنت
- ۴۵۱ \_\_\_\_\_ ه) اسلام‌شناسی تطبیقی؛ روش ارکون در نقد عقل اسلامی
- ۴۵۷ \_\_\_\_\_ و) نا اندیشیده و اندیشه‌ناپذیر
- ۴۵۹ \_\_\_\_\_ ز) جایگاه و اهمیت نوآوری و ابداع در تمدن اسلامی
- ۴۶۰ \_\_\_\_\_ ح) اومانیزم اسلامی و نقش آن در تمدن اسلامی
- ۴۶۲ \_\_\_\_\_ ط) دین، سکولاریسم و تجدد
- ۴۶۷ \_\_\_\_\_ ی) دین، دانش و قدرت
- ۴۷۰ \_\_\_\_\_ ۳. رابطه دین و تمدن از دیدگاه گولن
- ۴۷۲ \_\_\_\_\_ الف) دیدگاه اصلاحی گولن
- ۴۷۳ \_\_\_\_\_ ب) اضلاع مثلث اصلاح در اندیشه گولن
- ۴۷۴ \_\_\_\_\_ یکم. انسان جدید
- ۴۷۵ \_\_\_\_\_ دوم. ویژگی اسلام
- ۴۷۶ \_\_\_\_\_ سوم. ویژگی عصر و زمانه
- ۴۷۷ \_\_\_\_\_ ج) آموزش؛ هسته مرکزی پروژه اصلاحی گولن
- ۴۸۱ \_\_\_\_\_ د) علم و دین و پیشرفت
- ۴۸۶ \_\_\_\_\_ ه) جنبش خدمت و جایگاه کار در آن
- ۴۸۹ \_\_\_\_\_ و) جهاد و نقش آن در پیشرفت مسلمانان
- ۴۹۰ \_\_\_\_\_ ز) رابطه دین و نظام سیاسی
- ۴۹۳ \_\_\_\_\_ ح) تشکیل تمدن جهانی بر مبنای محبت و مدارا
- ۴۹۵ \_\_\_\_\_ نوع نگرش به تمدن اسلامی پیشین و عوامل انحطاط آن

۱. سروش؛ درک عزیزانه و ذلیلانه، عامل اعتلا و انحطاط تمدن اسلامی — ۴۹۵
۲. ارکون؛ ارتدوکس گرایی و انسداد باب اندیشه، عامل اصلی انحطاط — ۵۰۴
۳. گولن؛ دوری از دین و دانش عامل اصلی انحطاط — ۵۰۸
- نوع نگرش به تمدن غرب — ۵۱۴
۱. بنیان‌ها و ویژگی‌های تمدن غرب — ۵۱۴
۲. چگونگی مواجهه با تمدن غرب — ۵۲۴
- الف) نوع برداشت و تفسیر از دین — ۵۳۵
- یکم. نگرش تحویل‌گرایانه سروش به دین — ۵۳۶
- دوم. نقد نگرش ارکون به دین و میراث اسلامی — ۵۴۷
- سوم. تناقض در نوع نگرش گولن به دین — ۵۵۴
- ب) نگاه بیرونی به مفهوم تمدن — ۵۵۷
- ج) رویکرد انتقادی و تناقض در دیدگاه‌ها — ۵۵۷
- یکم. تناقض در دیدگاه‌های سروش نسبت به رابطه دین و تمدن — ۵۵۷
- دوم. ارکون: ایجاد رابطه از طریق نقد ویرانگر عقل و اندیشه اسلامی — ۵۶۱
- سوم. گولن، سرگردان در میانه اسلام، ناسیونالیسم و سکولاریسم — ۵۷۱
- د) الگوگیری و جذب حداکثری از تمدن غرب — ۵۷۴
- فصل پنجم: جمع‌بندی و تبیین دیدگاه مختار — ۵۷۷**
- مقدمه — ۵۷۷
- بخش نخست: مقایسه رویکردهای سه‌گانه — ۵۷۹
۱. مرکز ثقل رویکردها — ۵۷۹
۲. نوع نگرش به دین — ۵۸۲
۳. نوع تعریف از تمدن — ۵۸۴
۴. نوع و گستره رابطه بین دین و تمدن — ۵۸۶
۵. تمدن اسلامی پیشین و عوامل انحطاط آن — ۵۸۸
۶. نوع نگرش به تمدن غرب — ۵۸۹
- بخش دوم: تبیین دیدگاه مختار — ۵۹۷
۱. دین و قلمرو آن — ۵۹۷

۲. تمدن و ابعاد آن ..... ۶۱۰
۳. رابطه دین و تمدن ..... ۶۱۱
- الف) سلسله مراتبی بودن تمدن دینی ..... ۶۱۱
- ب) رابطه انسان، دین و تمدن ..... ۶۱۵
- ج) نقش دین در عناصر و مؤلفه های تمدن ..... ۶۲۰
۴. تمدن اسلامی پیشین و عوامل انحطاط آن ..... ۶۲۳
۵. تمدن غرب؛ بنیان ها، ویژگی ها و نوع مواجهه با آن ..... ۶۲۶
- الف) بنیان ها و ویژگی های تمدن غرب ..... ۶۲۶
- ب) چگونگی مواجهه با تمدن غرب ..... ۶۳۰
- جمع بندی ..... ۶۳۴
- سخن پایانی ..... ۶۳۷
- کتابنامه ..... ۶۳۹

